60 rue Saint André des Arts

LE BULLETIN DES PROFESSEURS DE FLE **EMDL | Nº 6 - JUIN 2012**

PAGE 4

Calendrier pédagogique

Toutes les dates et les événements francophones marquants pour animer vos classes chaque mois.

PAGE 5

Idées pour la classe

Des suggestions, des activités et des ressources pédagogiques.

PAGE 6

Formations EMDL

Toutes nos activités de formation et de promotion qui auront lieu ce mois-ci.

PAGE 4

SOS Profs !

Vignettes humoristiques pour illustrer le quotidien, les anecdotes, et les surprises de la vie du professeur.

À LA UNE

Nous remercions les 140 personnes qui se sont déplacées depuis 26 pays différents pour assister à cette première **Rencontre FLE Paris**. 100% des participants la recommanderaient : c'est un chiffre qui parle de lui même ! Nous avons mis en ligne sur le site de la Rencontre les conférences en mp3, les statistiques tirées des questionnaires de satisfaction et un album de photos souvenirs !

www.rencontre-fle.com

Des lectures plein les valises !

Bientôt les vacances, l'occasion pour toutes celles et tous ceux qui apprennent le français de mettre à profit leur temps libre pour lire et continuer à progresser en français dans la détente et la bonne humeur !

Pour l'occasion, nous vous proposons nos deux nouvelles collections de lectures FLE.
La collection **Planète Ados**, 6 histoires originales et palpitantes grâce auxquelles les élèves découvrent la vie quotidienne et les loisirs des adolescents français. Quant à la collection **Intrigues policières**, ce sont 5 titres qui invitent à découvrir la richesse culturelle d'une ville ou d'une région de France.

Pour progresser en français, notre nouvelle collection **FLE en BD**, qui contient deux titres :

Le voyage du collège et **Cyber-attaque au collège**. Ces deux bandes dessinées originales mettent en scène des collégiens français dans leur quotidien.

NOUVEAUTÉS

Les évaluations de Nouveau Rond-Point 2

Vous les attendiez… Elles sont désormais disponibles. Comme celles de **Nouveau Rond-Point 1**, elles vont vous aider à évaluer dans une démarche actionnelle.

Les évaluations de Pourquoi Pas ! 4

Fournies avec le *Livre numérique* dans la clé USB, ces évaluations permettront aux enseignants de disposer d'une offre variée d'activités pour évaluer les compétences des élèves, ainsi que des ressources de grammaire ou de lexique et des grilles d'évaluation.

Suivez-nous sur Facebook !

60, rue Saint-André des Arts
75006 Paris
Tél : +33 (0) 1 46 33 85 59
Fax : +33 (0) 1 71 19 97 11
fle@emdl.fr

Venez nous rencontrer !

Nouveautés

Collection Planète Ados

Destinée aux élèves de l'enseignement secondaire, **Planète Ados** est une nouvelle collection de 6 lectures qui :

- offre des récits pour les niveaux A1, A2 et B1 du CECR
- contient un *CD audio* avec la lecture théâtralisée du livre
- propose des activités de compréhension et d'expression orale et écrite , des mots croisés, des jeux de rôle, etc.
- les corrigés des activités seront bientôt disponibles en ligne pour un travail en autonomie

Téléchargez une unité modèle

Collection Intrigues policières

Intrigues policières est une collection de lectures pour apprenants souhaitant commencer à lire en langue française.

Cette collection est composée de 5 lectures faciles qui plongeront les apprenants dans des intrigues policières. Ils découvriront aussi de nombreux aspects linguistiques et socioculturels de Paris, de Lyon, du Jura, etc. **Intrigues policières** :

- offre des récits pour les niveaux A2 et B1 du CECR
- contient un *CD audio* avec la lecture théâtralisée du livre
- propose des activités de compréhension et d'expression orale et écrite , des mots croisés, des jeux de rôle, etc.
- les corrigés des activités seront bientôt disponibles en ligne pour un travail en autonomie

Téléchargez une unité modèle

Collection de BD

Le voyage du collège et **Cyber-attaque au collège** sont deux bandes dessinées originales qui combinent le plaisir de lire une bande dessinée avec de nombreuses activités d'exploitation sur le lexique et la grammaire. Ces deux bandes dessinées mettent en scène des collégiens français dans leur quotidien. Elles exposent les apprenants de français à une langue actuelle et à des situations culturelles authentiques.

Les corrigés des activités seront bientôt disponibles en ligne pour un travail en autonomie.

Téléchargez une unité modèle

Les Évaluations de Pourquoi pas ! 4

Les Évaluations de Pourquoi pas ! 4 sont inclues dans la clé USB qui contient également la version numérique du *Livre de l'élève*.

Les Évaluations de Pourquoi pas ! 4 vous proposent toutes les 2 unités :

- une offre variée d'activités pour évaluer les différentes compétences et connaissances des apprenants
- des activités sur les ressources grammaticales et lexicales pour tester les savoirs lexicaux et grammaticaux de l'apprenant
- des grilles d'évaluations complètes

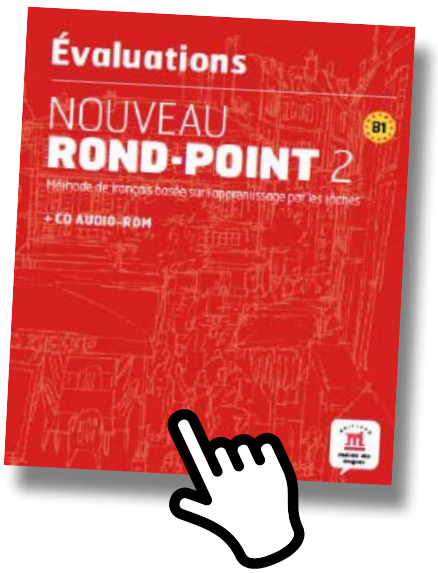
Téléchargez une unité modèle

Les évaluations du Nouveau Rond-Point 2

Les évaluations de Nouveau Rond-Point 2 répondent à une grande demande de la part des enseignants qui utilisent le *Livre de l'élève* de **Nouveau Rond-Point 2** car utiliser cette méthode basée sur l'approche par les tâches suppose un changement dans l'évaluation. Elles proposent :

- des exemples concrets d'examens basés sur l'approche actionnelle
- des tâches ciblées semblables à celles du manuel où l'apprenant doit mobiliser ses connaissances et ses compétences
- des activités pour tester les savoirs lexicaux et grammaticaux
- des grilles d'évaluation et une proposition de ponctuation pour aller au-delà de la simple vérification des connaissances
- un matériel photocopiable et imprimable grâce au format livre + *CD Audio-Rom*

Téléchargez une unité modèle



Calendrier pédagogique

JUIN

01 Fête des voisins

03 1922 : naissance d'Alain Resnais, cinéaste français *(Hiroshima mon amour, On connaît la chanson...)*

05 1883 : inauguration de l'Orient-Express à Paris

06 1944 : débarquement allié en Normandie

07 1848 : naissance de Paul Gauguin, peintre français († 8 mai 1903)

08 Journée mondiale de l'océan

15 Journée mondiale contre la faim

17 Fête des pères (France)

18 1975 : naissance de Jamel Debbouze, acteur français

19 1986 : le comique français Coluche meurt dans un accident de moto

21 Fête de la musique

23 1970 : naissance de Yann Tiersen, auteur-compositeur-interprète français

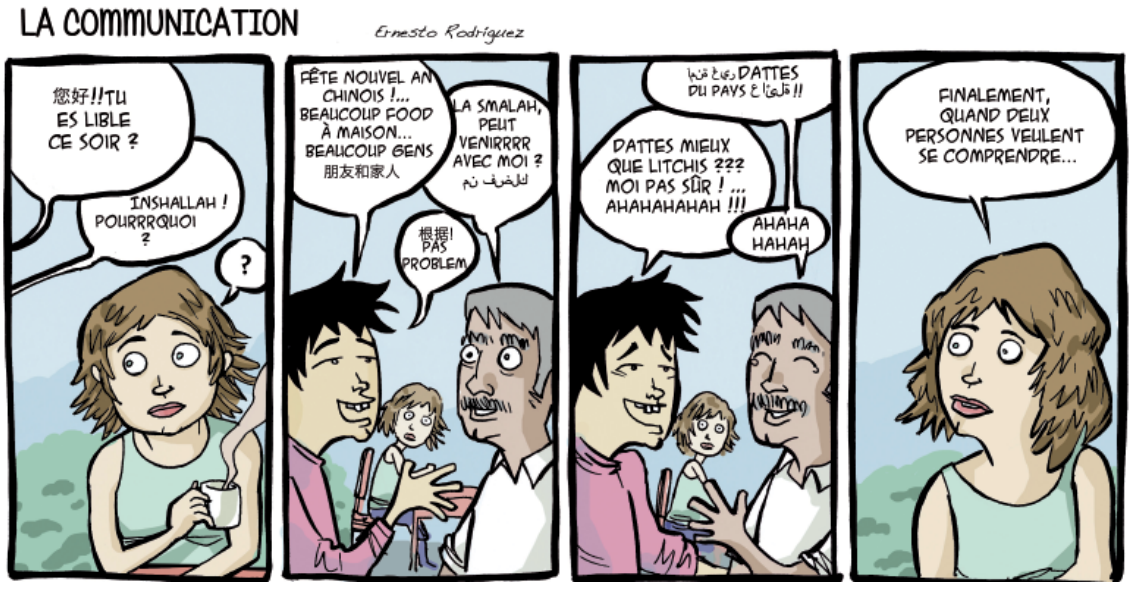
24 1793 : promulgation de la première constitution républicaine en France

30 Départ du Tour de France (du 30 juin au 22 juillet)

« La musique et l'amour sont les deux ailes de l'âme. »

Hector Berlioz,
compositeur français

SOS Profs !


LA COMMUNICATION
Ernesto Rodriguez
您好!!TU ES LIBLE CE SOIR ?
INSHALLAH ! POURRRQUOI ?
?
FÊTE NOUVEL AN CHINOIS !... BEAUCOUP FOOD À MAISON... BEAUCOUP GENS 朋友和家人
LA SMALAH, PEUT VENIRRRR AVEC MOI ? للرقص نم
根据! PAS PROBLEM
DATTES DU PAYS تاريخ !!
DATTES MIEUX QUE LITCHIS ??? MOI PAS SÛR ! ... AHAHAHAHAH !!!
AHAHA HAHAH
FINALEMENT, QUAND DEUX PERSONNES VEULENT SE COMPRENDRE...

Idées pour la classe

Des activités de lecture pour l'été

La lecture peut être une activité individuelle mais elle peut aussi être l'occasion de créer des échanges en classe autour d'un même livre. Nous vous proposons donc de compléter vos cours d'été, souvent intensifs, avec une proposition de lecture agréable et enrichissante pour vos élèves. Ils pourront combiner le plaisir de la lecture avec la réalisation d'activités qui les aideront à mieux comprendre les histoires proposées et à aller plus loin dans leur apprentissage de la langue.

Nous vous proposons un modèle d'activités proposé dans la BD **Voyage au collège**.

Le découpage des activités en 8 unités qui accompagnent ces bandes dessinées vous permet de les utiliser tout l'été en complément de votre manuel. Vous pouvez aussi suggérer à vos élèves de réaliser ce travail en autonomie.

Les corrigés des activités seront bientôt disponibles sur notre site : www.emdl.fr

Public	Adolescents
Niveau CECR	A1
Thèmes principaux	Faire connaissance, les salutations.
Objectif	Réviser le lexique de la présentation et des salutations.
Instructions	**1)** Avant de donner les activités à faire, invitez vos élèves à lire l'extrait de la bande dessinée proposé pour qu'ils se familiarisent avec les personnages et l'histoire. (Vous pouvez télécharger l'unité modèle en cliquant ici.) Ils ne comprendront certainement pas tout mais l'image est un excellent support pour faciliter la compréhension sans avoir recours au dictionnaire de façon systématique. **2)** Après cette lecture, expliquez-leur qu'ils vont réaliser des activités qui vont leur permettre d'aller plus loin dans la compréhension de ces premières pages. Attention ! Les activités et les documents sonores (activités 1, 9 et 10) sont disponibles sur notre site. Téléchargez les activités. Téléchargez les documents sonores.
Matériel	Les premières pages de la bande dessinée **Le voyage du collège** et les activités correspondantes sont entièrement disponibles sur notre site. Il vous suffit de les télécharger gratuitement : www.emdl.fr

ESPAGNE

XXVI[es] Journées pédagogiques sur l'enseignement du français en Espagne

les 27 et 28 juin 2012 - ICE de Sant Pau - Barcelone

Nous allons participer de façon active à ces journées ! Vous pourrez consulter et acheter tous nos titres sur le stand, assister à l'atelier de Matilde Martínez (salle 011, de 17h00 à 19h00, le mercredi 27 juin) intitulé « Je fais donc j'apprends », mode d'emploi et trousse de voyage pour travailler dans la perspective actionnelle et destiné aux professeurs de FLE du secondaire et à celui de Cécile Canon : « Approche actionnelle : et la grammaire dans tout ça ? » (salle 13, de 16h45 à 18h45, le jeudi 28 juin). Le jeudi 28, à 12h45, nous aurons aussi le plaisir de vous présenter toutes nos nouveautés.

Pour plus d'informations sur cet événement, cliquez ici

26[es] Journées pédagogiques de l'APFG

Du CECR et de la perspective actionnelle et l'approche interactionnelle aux tâches et projets en passant par la musique et la chanson en cours de FLE.

les 29 et 30 juin 2012 - Ies As Fontiñas - Santiago de Compostela

Pendant toute la durée de ces journées, toutes nos nouveautés 2012 seront exposées sur notre stand et Cécile Canon animera un atelier : « L'évaluation dans une approche actionnelle ».

Pour plus d'informations sur ces journées, cliquez ici.

Contact : Coryse Calendini.

FRANCE

Tournée d'ateliers, de présentations de notre fonds et stand pour consulter tous nos titres

Nous allons être présents dans plusieurs centres de formation de professeurs de FLE tout au long du mois de juillet.

9 juillet 2012 - **BELC de Nantes**

11 juillet 2012 - **CAVILAM de Vichy**

13 juillet 2012 - **IMEF de Montpellier**

16 juillet 2012 - **CUEF de Grenoble**

20 juillet 2012 - **CLA de Besançon**

Pour plus de renseignements sur ces événements, consultez notre Agenda en ligne ici

ALLEMAGNE

Présentation de nos méthodes pour grands adolescents et adultes, Version Originale et Nouveau Rond-Point.

16 juin 2012 - Université de Tübingen

Anne-Sophie Fauvel présentera de 10h00 à 13h00 Version Originale et le Nouveau Rond-Point pour en faire découvrir points forts, similitudes et différences.

Pour toute information complémentaire, contactez Jennifer Long : j.long@klett.de

TURQUIE

Présentation de nos nouveautés 2012

du 17 au 22 juin 2012 - Université d'été d'Izmir - Université d'économie d'Izmir

Vous pourrez consulter l'ensemble de notre fonds pendant toute la durée de ces journées. Notre représentant, M. Georges Haddad, présentera nos nouveautés 2012, les lundi 18 et mardi 19 juin de 18h00 à 19h00).

Pour plus d'informations sur cet événement, cliquez ici

ÉCOSSE

LLAS Language Futures: Languages in Higher Education Conference 2012

les 5 et 6 juillet 2012 - Edimbourg

Coryse Calendini animera l'atelier « L'approche actionnelle dans les manuels de FLE : exemples de **Version Originale** et du **Nouveau Rond-Point** », le 6 juin à 11h45. Vous pourrez consulter l'ensemble de notre fonds sur le stand pendant ces deux journées.

Pour plus d'informations sur cet événement, cliquez ici